FTH
335
Unbreakable Machine Doll
raw NJMANGA
translator GottErstechen007
cleaner Rayuaza
typesetter RelM
quality checker ZeroVectra
fth-scans.com
irc.irchighway.net #halibut

THIS IS A STORY FROM WHEN THEY DIDN'T KNOW "LEFT FROM RIGHT"—

TICKET OFFICE

TICKET OFFICE

ガヤ

ガヤ

HMMM...

ガヤ

ガヤ

WE'LL REALLY BE EXHAUSTED AFTER WE MAKE OUR LONG TRIP TO LONDON AND ALL,

SO HOW ABOUT WE FIND SOMEWHERE TO RELA-

WE'VE STILL GOT A WHILE BEFORE THE TRAIN, HUH.

SINCE WE'RE HERE, HOW ABOUT STROLL AROUND A BIT?

ドヨD ドヨD

とわ

とわ

01

Ichi

あっ

!

# 機巧少女は傷つかない
マシンドール
Unbreakable Machine-Doll

高城 計
原作／海冬レイジ
キャラクター原案／るろお



## 番外編. 水晶宮
クリスタル・パレス

機巧少女倶楽部付録DVD化記念!
今月号は雷真と夜々の仲睦まじいエピソードを
番外編でお楽しみください!

How is it, Raishin?

I DON'T MIND YOU TRYIN' THEM ON, BUT...

I WON'T BUY THEM, OKAY?

What do you think of this, Raishin?

ぴっ！

WHAT'S THAT?

A CAFE WAITRESS'S OUTFIT?

YOU'RE WRONG.

THIS IS A MAID'S OUTFIT! A MAID'S!

YOU SHOULD APOLOGIZE, YOU KNOW? TO ALL THE MAIDS AND EVERYONE ELSE IN THE WORLD WHO DOES WORK LIKE THAT.

Of course, that means serving you at night as well~

They'll do anything for the sake of their master, you know~

IT'S GETTING TO BE ABOUT TIME.
WE'RE GOING BACK TO THE STATION, YAYA.
ALL RIGHT, RAISHIN.

AHH, THE CRYSTAL PALACE.

IT'S THE BUILDING WHERE THE WORLD FAIR WAS HELD.

I HEARD A LOT OF THE LATEST MACHINART WERE ON DISPLAY, TOO.

DO YOU THINK THIS BUILDING IS STILL AROUND?

I'LL GO ASK!

Excuse meee!

AH, HEY!

Ooooh

Let's go see it, Raishin!

AHH, OF COURSE IT'S STILL AROUND.

THE CRYSTAL PALACE?

ズズル

We really don't have the time for something that far.

WE'RE GOING BACK TO THE STATION, YAYA.

IT'S ABOUT SEVEN MILES FROM HERE.

.....

THAT'S TRUE...

LET'S GO, YAYA.

WE MIGHT GET A CHANCE TO GO SOME OTHER DAY.

EUSTON

RAISHIN.

THE TRAIN WILL BE HERE SOON.

YAYA.

SORRY, I MADE YOU WAIT, HUH.



HERE.

OH YEAH.

WHERE DID YOU GO?

YOU SUDDENLY LEFT SAYING "I FORGOT TO BUY SOMETHING"...

IT'S NOTHING FANCY, BUT...

THE GREAT EXHIBITION 1851



WELL, GETTING YOU A POSTCARD WITH A PICTURE OF IT WAS THE LEAST I COULD DO.

Raishin, this is!

I COULDN'T TAKE YOU TO SEE THE REAL THING, BUT

Thank you very much, Raishin.

10

ALL RIGHT, LET'S GO THEN.

TO THE MACHINART CITY, LIVERPOOL.

AND SO BEGINS "UNBREAKABLE MACHINE DOLL"!!

Yes! If it's for you, Raishin, I'd even jump into a fire or a futon~

次号につづく! 8月号 6月27日(木)発売!!